



DISCURSO PRESIDENCIAL AL CONGRESO DE LA NACIÓN

► JULIO 2004

NICANOR DUARTE FRUTOS
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DEL PARAGUAY



DISCURSO PRESIDENCIAL AL CONGRESO DE LA NACIÓN

► JULIO 2004

NICANOR DUARTE FRUTOS
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DEL PARAGUAY





DISCURSO PRESIDENCIAL

AL CONGRESO DE LA NACIÓN

► JULIO 2004





HONORABLES SENADORES Y SENADORAS; HONORABLES DIPUTADOS Y DIPUTADAS:

Vengo a este honorable Congreso de la Nación a dar cumplimiento a la obligación constitucional de rendir cuenta de mi gestión. Lo hago con un reconocimiento sincero a la tarea desplegada por las dos Cámaras del Poder Legislativo para avanzar hacia el fortalecimiento de las instituciones democráticas y la creación de leyes que posibiliten mejores días a nuestro pueblo.

En una sociedad golpeada por sucesivos fracasos y defraudada de modo recurrente, lo más difícil es recuperar la confianza. Los indicadores favorables, inclusive los más consistentes, no siempre generan aliento, porque la sospecha, la incredulidad, por tantos años de ineficiencia, mentira y corrupción, parece haberse cristalizado en la conciencia colectiva, una mezcla de fatalismo y desánimo, que estoy seguro hoy estamos venciendo a fuerza de más trabajo, más libertad, más transparencia y más tolerancia.

Hay cambios. En agosto de 2003 recibimos un país en situación ruinoso. El Estado se hallaba prácticamente en cesación de pagos. Y la nación sufría un completo desgobierno.

Ahora hay un Gobierno. Y un Gobierno que trabaja. Que se mueve y mueve a los demás. Está en todas partes. Es Gobierno Nacional. De un rincón a otro se siente su presencia. Abraza a los más humildes, dialoga con todos, sin excepción y distinción.

Sobre todo, el país cuenta con un Gobierno que tiene un norte: reactivar la economía, mejorar la condición social, consolidar la democracia, edificar un país más justo, más igualitario.

Sabemos hacia dónde ir. Y el pueblo sabe que queremos su bienestar. No subimos para empobrecerlo, sino para liberarlo, para trabajar junto a él por su grandeza.

Quedan fuera del quehacer de este Gobierno los que se automarginan. Y por motivos egoístas. Así como los partidarios de la regresión y los que ansían el poder y la impunidad de la corrupción.

La actividad sin cesar es la característica de este Gobierno. Es que el país ya no puede perder más tiempo en la discordia, en la ineficiencia y en la retórica inútil.

LOS TRES PILARES

En estos diez meses de Gobierno nuestras acciones estuvieron inspiradas en una nueva economía, en una nueva sociedad y en un nuevo Estado.

En el objetivo de construir un entorno confiable y predecible para la inversión, a abril de 2004 se registra apenas una inflación interanual de 1,6%, la más baja desde octubre de 1976, y de 3,2% a mayo del presente año. Asimismo, restablecimos la disciplina



fiscal con un superávit después de mucho tiempo en el primer trimestre de este año.

El Banco Central del Paraguay tuvo que intervenir con mucho coraje y honestidad para evitar la ruina especulativa financiera del pasado, con lo que logramos mantener competitiva la moneda nacional, incrementándose las reservas internacionales a 1.100 millones de dólares a mayo del corriente año.

Igualmente, en un esfuerzo por crear mejores condiciones para la reactivación del crédito, el BCP redujo las tasas de las letras de regulación monetaria de 17,8 por ciento a 6,47 por ciento anual, promedio ponderado a mayo de 2004.

De cualquier manera, la necesaria flexibilización de las exigencias para el crédito vendrá por el lado de la reforma sustancial de la Ley General de Bancos y la construcción de un país más estable y moralizado tanto en el sector público como en el privado. El proyecto de reforma de la citada ley llegará los próximos días al Congreso.

La aprobación por parte del Congreso de la Ley de Bonos, a mayores plazos y menores tasas de interés, demuestra la firme convicción del Estado paraguayo de honrar sus deudas y potenciar la confianza en los instrumentos de la deuda pública.

En relación con la seguridad social, la aprobación de la Ley de Cajas Fiscales y su entrada en funcionamiento han facilitado una reducción del déficit fiscal en un 55% comparando el primer trimestre de este año con el primer trimestre de 2003. Por lo demás, dentro del proceso de intervención y liquidación de entidades financieras se recuperaron 7.000 millones de guaraníes.

Pero el principal logro en el plano macroeconómico ha sido el aumento histórico de las recaudaciones. En ocho meses de esta administración, se han recaudado US\$ 170 millones más, que representa un incremento del 43% en relación al mismo período del año anterior. Este incremento ha permitido pagar a tiempo los salarios y sueldos, las jubilaciones y la provisión de insumos básicos, fundamentalmente para la atención de la salud y la educación.

Asimismo, esta administración ha realizado un esfuerzo único para honrar todas las deudas de este período y de deudas vencidas de la administración anterior, equivalente a un total de US\$ 171 millones, como también de US\$ 7 millones de deuda interna pública. Esta medida no solo ha servido para recuperar la imagen del país, sino fundamentalmente ha permitido destrabar los desembolsos de créditos ya otorgados al Paraguay y que se encontraban virtualmente paralizados. Estos fondos externos son claves para encarar las inversiones públicas de capital que serán de relevancia para la implementación de obras de infraestructura física.

LA FORMALIZACIÓN DE LA ECONOMÍA

Desde hace mucho tiempo se viene hablando de reforma. Sucede, sin embargo, que la posibilidad real del cambio genera reacciones adversas. Se lo acompaña o se lo frena frecuentemente, no en todos los casos, por intereses personales, cuando no por mezquindad o ignorancia.

La vieja práctica de impedir un probable éxito o el planteo de la lucha por el poder sobre el fracaso del otro, no solo ha generado mayor pobreza, sino también ha causado un grave desprestigio de quienes hacemos política.



Esta tentación atávica, que creo nos asedia a todos en algún momento de nuestra actividad, porque somos parte de una larga cultura de la politiquería antagónica, la debemos superar por el bien del país y el de la propia clase política, de la que, presumo, todos aquí formamos parte.

Y la estamos superando. El Ejecutivo y el Congreso lograron consensos importantes con vistas a erradicar la perjudicial dialéctica amigo-enemigo de la política. No se trata de uniformar el pensamiento ni proclamar el fin de la controversia. Se trata simplemente de potenciar la capacidad de resolver la confrontación sin violencia y sin derribar el sistema democrático.

En este sentido, no puedo sino valorar el acuerdo político entre el Ejecutivo, el Congreso y los partidos políticos para aprobar una agenda de reformas y de 6 proyectos de ley orientados a la sostenibilidad fiscal, el acceso al crédito y a la modernización de las empresas públicas.

Con la ley de Adecuación Fiscal se empezará a corregir un viejo sistema de injusticia tributaria a través de la introducción del impuesto a la renta personal y el impuesto a la renta agropecuaria; y se podrá reconducir desde el Estado el derecho fundamental del ciudadano a la igualdad de oportunidades, siendo los únicos privilegiados los pobres.

Tenemos una población mayoritariamente joven que demanda servicios, educación y salud. Pero el nuestro, además de injusto, es el país con más bajo índice de carga tributaria. Así no podemos enfrentar la grave inequidad social que aflige a miles de compatriotas.

De agosto de 2003 a abril de 2004, hemos detectado evasiones impositivas equivalentes a 209.3 mil millones de guaraníes, sobre una base impositiva de 1.400 billones de guaraníes, que actualmente están en procesos de sumario administrativo o en sede judicial a la espera de fallos competentes.

Es saludable que el Poder Judicial, después de tanto tiempo, haya dictado sentencias condenatorias contra megacontrabandistas y evasores. Se espera que se den más fallos judiciales en este sentido, de modo que la impunidad deje de ser el muro de la vergüenza que protege a los que roban al fisco, al erario, escamoteando recursos valiosos que bien pueden aliviar la situación de tantos carenciados y fortalecer la precaria paz social que tenemos.

LUCHA CONTRA LA CORRUPCIÓN

Desde el inicio del mandato, este Gobierno ha puesto como eje central de su actuación la lucha contra la corrupción, como un mal enquistado en la práctica de una amplia franja de la sociedad. Los pasos que hemos dado fueron importantes para cambiar la percepción. Pero nos falta hacer mucho más: demostrar cada día mayor fortaleza moral desde la administración pública, mayor compromiso ciudadano y elevada conciencia ética de los jueces para sacar al Paraguay de la lista negra de los países corruptos.

La ilegalidad no es un destino, sino una actitud modificable en la medida en que rija el imperio de la ley y funcionen las instituciones, y nosotros que ejercemos algún liderazgo digamos a nuestra gente que ya no es hora de traficar con el poder ni vivir de la extorsión para el lucro indebido.



En este contexto, mediante el método cruzado denominado Control de Operaciones Autodeclaradas (COA), se han intervenido empresas que han hecho uso ilegal de los créditos tributarios.

Comparando el periodo de enero a mayo de 2004 con el mismo periodo de 2003, se observa un incremento del 5.469% más en concepto de multas por mercaderías en infracción.

Por disposición adoptada las primeras semanas de gobierno, se procedió al levantamiento de una serie de controles que, lejos de ayudar en la recaudación, la entorpecían. Fueron los casos de Cicocei, GOA y personal de otras instituciones en zona primaria de Aduanas.

Las primeras intervenciones en la lucha contra la piratería arrojaron como resultados 14 casos denunciados ante la fiscalía, 8 casos con imputaciones, más de treinta empresas fantasma detectadas y varios casos de presunta evasión remitidos a tribunales.

Medidas de urgencia, muchas de ellas inéditas y hasta sorprendentes para un estado de cosas ya acostumbrado con el imperio de la ilegalidad, fueron adoptadas a fin de encaminar acciones correctivas y de combate frontal a los corruptos y a sus sistemas operativos.

La habilitación del Portal de Contrataciones en internet nos ha permitido transparentar las compras de bienes y servicios del Estado. Esta nueva modalidad involucra a 302 organismos estatales. Las licitaciones y compras directas, en los casos habilitados, ya no se

traman desde las sombras entre burócratas y proveedores cómplices, sino que están a la luz pública para que todos puedan estar enterados de las ofertas y los precios.

Este Portal, que nos ha permitido un ahorro de 40% con respecto a los precios que el Estado venía pagando históricamente; a través de este sistema, los contratistas del estado, proveedores y usuarios en general tienen a la vista todos los datos necesarios de contrataciones de la administración central, de los entes descentralizados, de los municipios y de las gobernaciones.

No obstante, los mentores de la ilegalidad, de las facturaciones de compras inexistentes, de las sobrefacturaciones, de las prácticas torcidas, no cesan en su empeño y aguzan su imaginación inescrupulosa para perforar la nueva regla, por lo que debemos estar unidos en este cometido de transparentar las adquisiciones del Estado.

La Procuraduría General de la República, desde el inicio de esta administración, tuvo que intervenir en 1.500 juicios en defensa del patrimonio del Estado. Esperamos de los jueces celeridad y coraje en sus resoluciones.

El vaciamiento de los bancos, las liquidaciones criminales de éstos, los fondos del IPS despilfarrados, las estafas recurrentes a bancos estatales, los desvíos de los recursos del Banco Central del Paraguay, no pueden seguir sin culpables. De lo contrario, la reciente renovación de la Corte Suprema de Justicia sería un nuevo absurdo institucional.



REDUCCIÓN DE LA POBREZA Y ECONOMÍA SOSTENIBLE

Me toca conducir el país desde el Poder Ejecutivo tal vez en el momento de mayor depresión económica, social, moral y anímica. Eso lo sabía. Lo más difícil hoy, percibo, no es precisamente recuperar la eficiencia y el buen manejo de la cosa pública. Lo más difícil es recuperar la credibilidad, la objetividad y el entusiasmo de nuestro pueblo.

Es más, uno puede hacer bien las cosas y demostrarlo empíricamente mediante datos comprobables. De ahí a lograr que eso sea creído en un clima todavía de gran desconfianza y con una visión cada día más subjetiva, menos científica de los medios, constituye el mayor reto a nuestra capacidad de comunicar y gobernar.

El esfuerzo se orientó a crear las condiciones indispensables para que en corto plazo se recupere el crecimiento económico. El 2003 cerramos con un crecimiento del 2,6%, frente a un crecimiento negativo de 2,3% en el 2002.

De acuerdo con las proyecciones preliminares para el 2004, si bien no son como quisiéramos, creemos que superaremos la cifra del año pasado, a través de la inversión pública y un fuerte impulso al financiamiento agrícola, siempre y cuando las condiciones climáticas, regionales y el mercado internacional nos acompañen.

Dentro del marco del Programa de Apoyo al Desarrollo de Pequeñas Fincas Algodoneras (Prodesal), se han realizado 18.050 servicios de asistencia técnica

en una superficie de 161.000 hectáreas, movilizando productos agrícolas por un valor bruto anual estimado de 22 millones 400 mil dólares.

Se ha elaborado, difundido e iniciado la implementación del Plan de Desarrollo Agrario y Rural y del Plan Nacional de Reactivación de la Agricultura Familiar 2003-2008 para el cultivo de rubros de consumo junto al fomento de la cría de gusano de seda, tilapia, apicultura, aves y cerdos.

La cosecha del algodón en rama alcanzó 310.000 toneladas, 80% de aumento, lo que generó un ingreso rural por 110 millones de dólares, con lo que se recuperó la confianza del mercado interno e internacional.

Se ha impulsado el uso de combustible de origen nacional (alcohol absoluto) mezclado con nafta hasta 95 octanos. Este programa prevé una demanda adicional de 4.980.000 litros de alcohol, 1.170 nuevas hectáreas de cultivo de caña de azúcar y generación de 5.800 nuevos puestos de trabajo.

El Crédito Agrícola de Habilitación, mediante sus agencias diseminadas en todo el país, ha financiado cultivos agrícolas en 67.317 hectáreas, incluyendo 120 rubros diversificados, por valor de 14 mil 970 millones de guaraníes.

Un total de aproximadamente 9 mil familias recibieron semillas de autoconsumo en forma gratuita, en tanto que 40 mil familias rurales se beneficiaron con 1.879 cursos de capacitación sobre cultivos, organización y gestión comunitaria. Recibieron apoyo en provisión de pollos, colmenas, estanques para cría de peces, e instalación de 91 microproyectos comunitarios.



Con el Proyecto de Administración de Recusos Naturales, con apoyo financiero del Banco Mundial, se completaron 590 inversiones en fincas integradas a microcuencas. 50 comunidades indígenas fueron asistidas para producción de rubros alimenticios, así como 134 comités de productores de diferentes etnias.

Igualmente, en un gran esfuerzo ampliamos los beneficiados con la Tarifa Social de la ANDE. Llegamos a 331 mil clientes, de los menos favorecidos socialmente, quienes pagan alrededor del 45% de la tarifa normal por cada KWh consumido, lo que representa prácticamente un subsidio de casi 7 millones de dólares anuales para los que tienen menos.

Si los próximos días logramos, mediante acuerdo, suprimir el factor de ajuste sobre la deuda de Itaipú conforme a la inflación americana, que considero injusto e ilegítimo, tendremos más recursos para invertir en la lucha contra la pobreza.

Hoy mismo, por primera vez en la historia, aun con las dificultades financieras, la Itaipú Binacional lado paraguayano tiene un plan de inversión en caminos, escuelas, hospitales, capacitación para la producción, con los municipios, las gobernaciones y la sociedad civil, en principio con un presupuesto de 7 millones 500 mil dólares, que podría doblarse en el transcurso de este año.

Estamos saliendo de una larga postración, y muy pronto esto empezará a sentirse socialmente. Entiendo muy bien que los indicadores macroeconómicos

positivos que hoy tenemos no son suficientes para llegar con más trabajo a la gente, pero es un paso previo necesario para la inversión, la producción y el empleo.

Frente a las urgencias, exhorto a no perder la responsabilidad política y administrativa. Más que parches o soluciones mágicas, este Gobierno busca soluciones sustentables, perdurables. Los avances siempre parecen menores de los que hubiéramos deseado, así como tampoco es fácil, en democracia, mantener la paciencia social.

Lo importante es ir creando las condiciones para que el país vaya coordinada y horizontalmente solucionando los problemas. El caos perjudica a todos y beneficia sólo a los que buscan réditos personales.

El Gobierno está creando las condiciones adecuadas. La reactivación económica pasa, sustancialmente, por la inversión del sector privado en gran medida, sin descuidar la inversión pública, que del 15 de agosto de 2003 a esta parte ha crecido en un 300 por ciento.

El Gobierno se encuentra comprometido con elevar los niveles de inversión pública, así como priorizar los gastos sociales para lograr, por un lado, la competitividad país, y por otro lado la estabilidad social. De ahí que buscamos el equilibrio entre la inversión y la cuestión social, entre el crecimiento económico y la equidad social. Y cuanto más crezcan nuestras recaudaciones lo social irá recibiendo más recursos.



REFORMA AGRARIA

Nuestro país es tremendamente injusto en la distribución de la tierra. No obstante, la propiedad privada debe ser respetada, al mismo tiempo de iniciar acciones judiciales para el esclarecimiento de títulos de dominio de origen sospechoso.

El avance de la agricultura empresarial, con nulo o escaso compromiso social para la generación del empleo rural, así como el largo abandono de nuestros campesinos, son las causas principales de la fuerte migración del campo a la ciudad, con las consecuencias sociales y legales que todos conocemos.

Igualmente, la ausencia de un incentivo a la industrialización de nuestra materia prima, agudizada por la creciente inestabilidad política de los últimos tiempos, es el primer capítulo de este drama a ser revertido con la construcción de un consenso político amplio y nuevo contrato social.

De agosto de 2003 a esta parte, se ha formalizado un total de 3.423 títulos de propiedad sobre 96 mil hectáreas. A pesar del insignificante presupuesto asignado para este año al IBR, ahorrando y recortando gastos superfluos, adquirimos 18 propiedades en las zonas de mayor demanda social: San Pedro, Caaguazú, Caazapá y Alto Paraná.

Hoy mismo estamos mensurando 6.422 lotes y hemos iniciado cerca de 50 demandas en sede judicial para la verificación de la autenticidad de los títulos, así como la situación de quienes se dicen titulares, si son o no sujetos del derecho agrario.

A través del Programa de Regularización de Asentamientos de Municipios del Territorio Nacional, regularizamos 13 asentamientos en Fernando de la Mora, Asunción, Lambaré, Luque, Ñemby y San Lorenzo, con beneficio directo para 430 familias. Dentro de este mismo programa, se regularizó el asentamiento de Marquetalia.

Al mismo tiempo, el Fondo de Desarrollo Campesino financió proyectos de 29 organizaciones campesinas, que beneficiaron a un total de 5.003 familias por un monto de 16.636 millones de guaraníes.

RELACIONES INTERNACIONALES

El esfuerzo que estamos haciendo juntos para sepultar las viejas prácticas de nuestra politiquería criolla, el empeño por institucionalizar el poder público, ha reposicionado al Paraguay en la comunidad internacional, con una visible recuperación del respeto perdido.

En esta materia la recuperación de la confianza internacional ha sido uno de los logros más importantes para nuestro país, factor decisivo para la instalación de la inversión en el Paraguay, en un momento en que superar la recesión se vuelve un imperativo categórico.

Después de muchos años logramos la aplicación de un trato preferencial a nuestro país para la dinamización del comercio exterior. Del mismo modo, suscribimos un Acuerdo de Complementación Económica para la creación de un Área de Libre Comercio entre el Mercosur, Colombia, Ecuador y Venezuela, en el que el Paraguay ha sido beneficiado con un tratamiento especial y diferenciado, consistente en un plazo de desgravación arancelaria y la no aplicación de medidas especiales.



En cuanto a la defensa del patrimonio nacional, el Tribunal de Primera Instancia del Cantón de Ginebra ha pronunciado su sentencia a favor de la República del Paraguay en la causa que sostenían 9 bancos internacionales contra el Estado paraguayo, en el caso de los préstamos fraudulentos a las empresas Rosi S.A. y Lapachos S.A., librando a nuestro Estado del pago de 115 millones de dólares.

La política exterior asumida se sustenta en la concepción de un país abierto a la región y al mundo, pero con una firme defensa de los intereses nacionales.

OBRAS PÚBLICAS

Una de nuestras desventajas en la región, además de nuestra mediterraneidad, es la falta de caminos adecuados que incentiven la producción y nos integren mucho más por dentro. Tenemos el menor porcentaje de rutas de todo tiempo en comparación con los demás países de la región.

Esta situación, antes que desanimarnos, nos exige poner mayor empeño en esta tarea y por sobre todo mayor transparencia. Terminar con las licitaciones amañadas y el incumplimiento de las especificaciones técnicas, en muchos casos, en un clima de corrupción.

En el marco de esta nueva actitud, se ha logrado una reducción sustancial de los costos estipulados por valor de 62 millones de dólares, ahorro que invertiremos en nuevas obras viales. De un presupuesto de 201 millones de dólares, las obras adjudicadas insumirán sólo 139 millones de dólares aproximadamente.

Fueron realizadas tareas de conservación y mante-

nimiento correspondientes a 300 kilómetros de rutas pavimentadas y 3.000 kilómetros de rutas no pavimentadas. Las acciones realizadas en la región occidental han posibilitado la recuperación de las aguas del Pilcomayo, con lo que es posible sostener la preservación de la biodiversidad en la zona.

Del mismo modo, en el Chaco hemos reactivado con fuerza cuatro obras viales que corresponden a los corredores bioceánicos. Hace ocho días pusimos en ejecución una tanda de 9 obras viales en las principales rutas del país.

Actualmente se encuentran en ejecución 1.893 kilómetros de pavimentación asfáltica, empedrados y enripiados, con una inversión de 210 millones de dólares, 2.170 empleos directos y 12.440 empleos indirectos.

Como se puede apreciar, se está apostando fuerte en las obras viales, en especial por la gran necesidad que tenemos de facilitar el comercio interno, el desplazamiento de los productos a menor costo, y lograr mayor competitividad.

EDUCACIÓN

En los primeros diez meses de nuestra gestión comprendimos mucho mejor la necesidad no solamente de más recursos financieros, sino de trabajar con seriedad en la calidad de la educación pública y en un control más riguroso de la excelencia de la educación formal que se brinda en el sector privado.

Lo más resaltante es que estamos llegando a una cobertura del 100% del primero al sexto grado. Pero si

este paso es importante, el éxito pasa por la capacidad de retención del sistema, cuántos finalmente egresan y qué competencias y habilidades adquieren para la vida, el trabajo y la democracia. Aquí tenemos mucho que hacer todavía. La burocracia requiere un mayor compromiso con la reforma de la educación, y los docentes mayor profesionalismo, sin olvidar que los maestros y las maestras precisan reivindicaciones, que están en nuestros planes inmediatamente salgamos de la crisis fiscal que venimos afrontando.

La educación escolar básica, séptimo, octavo y noveno grado, experimentó un crecimiento en la cobertura: de un 79% el año pasado, llegó en el 2004 a una cobertura del 84%, con la habilitación de 225 nuevas secciones.

En la misma línea, el Gobierno está comprometido en la tarea de reformar las universidades públicas y privadas, que acorten para el país la distancia del desarrollo.

Espero que el Congreso sancione una Ley de Educación Superior que sirva verdaderamente para la transformación estructural de nuestras universidades e institutos de tercer nivel. Incluso para calificar el posgrado.

Urge una certificación universitaria idónea para el ejercicio adecuado de la profesión, de la ciencia, y para la modernización de la sociedad paraguaya. Claro está: tenemos que aumentar el financiamiento de la educación. Y mejorar también las remuneraciones, la formación y la capacitación de los maestros y las maestras.

SALUD PÚBLICA

Por la conocida y penosa situación que castiga a la salud, tuvimos que hacer acto de presencia en los antiguos emblemáticos hospitales a fin de mostrar una testimonial preocupación por la salud del pueblo.

Nuestra voluntad es revertir esta inhumana situación. En esa dirección estamos trabajando en todo el territorio nacional, hasta en los lugares más lejanos y en los barrios más periféricos.

En primer término, en la búsqueda de la transparencia administrativa, el Ministerio de Salud, mediante su Portal de Compras, ha garantizado el acceso irrestricto a todos los proveedores a la información, con lo que en los procesos licitatorios últimos logró un ahorro superior de 26 mil millones de guaraníes, una reducción de 40% en relación con el costo referencial de ejercicios anteriores.

Actualmente el Gobierno decretó la gratuidad de la atención prenatal y al menor de 5 años, así como la provisión gratuita de 80.000 bolsas de parto. De la misma manera, existe hoy una masiva provisión de medicamentos a numerosos hospitales que tienen mayor afluencia de pacientes.

Últimamente, con el propósito de descentralizar la gestión del Ministerio mencionado, se ha contratado a 1.191 profesionales de blanco destinados al interior del país, especialmente a aquellos lugares con muchos años de reclamo por la presencia profesional.

Se fortaleció igualmente el rol fiscalizador de la Dirección de Vigilancia Sanitaria con inspecciones en



todos los establecimientos. El resultado hoy: 15 farmacias clausuradas y 14 con sumario administrativo. Del mismo modo, 35 laboratorios fueron intervenidos, 13 clausurados y 15 con sumario administrativo.

A fin de precautelar la buena fe del consumidor, aplicamos un programa de control de calidad de medicamentos en bocas de expendio, con el retiro de 54 mil unidades de venta por desvío de calidad.

LA SEGURIDAD CIUDADANA Y LAS FUERZAS ARMADAS DE LA NACIÓN

La seguridad ciudadana pasó a ser en los países de la región parte de una agenda crucial. Nuestro país no está ajeno a este problema grave emergente, vinculado con el aumento de la pobreza, los errores en las políticas económicas, la corrupción de las instituciones competentes en esta materia y la fractura de la sociedad.

Tal vez como pocas veces, la Policía Nacional está recibiendo una fuerte cooperación en equipamientos, en instrumentos necesarios para el cumplimiento de sus fines. También como nunca, se está organizando la sociedad civil para enfrentar el peligro de la delincuencia común y del crimen organizado transnacional.

A pesar de ello, no pudimos lograr todavía una sensación estable de seguridad, tuvimos picos y bajas en los indicadores, por lo que solicito que asuma-

mos no como un desafío estamental sino colectivo la gran tarea de convertir la indignación en acciones solidarias, en los barrios, en las cuadras, en las comunidades.

El individualismo, la indiferencia frente a la desgracia ajena, el abuso que hiera al prójimo, constituyen el mejor escenario para los promotores del crimen.

Con respecto a las Fuerzas Armadas de la Nación debo señalar que mayoritariamente predominan en sus filas el espíritu profesional, el compromiso institucional y el sentido de patria, lo cual es admirable, más todavía si miramos la cultura política facciosa, discrecional, antiinstitucional, que siempre tuvimos y seguimos teniendo, yo diría, residualmente.

Lamentablemente, por el error y la ambición desorbitada de quienes estaban al frente en el pasado, la sociedad se ha vuelto poco reconocida con esta institución. Inclusive a la hora de plantear sus justas reivindicaciones salariales, suele haber más renuencia que adhesión, por la mala imagen que adosaron gratuitamente a las gloriosas Fuerzas Armadas de la Nación algunos de sus ex conductores.

Como Comandante en Jefe de las Fuerzas de la Nación, lucho diariamente por devolverles su mística, su honor y sus beneficios sociales legítimos y espero una reparación oportuna para aliviar la situación social de sus miembros.



Honorable Congreso de la Nación:

He venido aquí no a dibujar un informe fantástico, sino a compartir con ustedes los preliminares avances y las grandes dificultades que tenemos aún para mitigar esa angustia social por la mayor celeridad de la recuperación económica, especialmente de la economía del día a día de las familias. En el marco de la democracia los cambios no siempre son inmediatos ni lineales, ni producto del voluntarismo político personalista e irracional.

Sé y estoy seguro de que está en maduración, en gestación, la nueva sociedad paraguaya, basada en la ética de la producción, del trabajo honesto, la educación y la solidaridad. No existe otro camino para cambiar la historia de un país, que no sea por la senda del trabajo, la dedicación y el sacrificio.

Durante mucho tiempo se ha despreciado el valor del trabajo y se ha proclamado, en cambio, una perversa forma de “éxito”, que no ha sido más que la consagración de la corrupción como método de enriquecimiento rápido e ilícito.

La vigencia desenfrenada de un relativismo moral ha puesto a nuestra sociedad de patas para arriba, donde el honor, la reputación y la verdad se convirtieron en mercancías que se subastan a precio de mercado.

No estoy reivindicando un puritanismo hipócrita, sino simplemente creo que es posible, mediante un esfuerzo colectivo, volver a poner de moda en nuestro país los valores morales.

En estas horas cruciales y definitorias, en que agoniza el viejo Paraguay del Estado manipulado por ambiciones delirantes, en que estamos derrumbando la vergonzosa práctica de la ley y de los fallos judiciales a la medida de los poderosos y mafiosos, convoco a toda la sociedad: a los maestros, a los productores, a los obreros, a los empresarios, a los uniformados, a los jóvenes, en fin, a todos los paraguayos y paraguayas a sumarse a la causa colectiva de construir juntos la paz social, el desarrollo y el bienestar general.

El país lo construimos entre todos. Su progreso, su libertad y el bien común dependen de todos.

Confiado en que Dios me dará la sabiduría y la fuerza para conducir a la nación por la senda de su desarrollo integral, invito al país entero a trabajar por su engrandecimiento.

Sé que nosotros podemos cruzar el páramo del atraso. Tenemos claro el panorama de la sociedad progresista y justa que queremos. Hacia ese horizonte avanzamos, responsable y raudamente.

Gracias.



DISCURSO PRESIDENCIAL AL CONGRESO DE LA NACIÓN

JULIO 2004

NICANOR DUARTE FRUTOS
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DEL PARAGUAY



PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA

**Gobierno
Nacional** 
¡Ñamopúa Paraguay!